

FELONY ABSTRACT OF JUDGMENT—DETERMINATE
(NOT VALID WITHOUT COMPLETED PAGE TWO OF CR-290 ATTACHED)

CR-290

SUPERIOR COURT OF CALIFORNIA, COUNTY OF: SANTA BARBARA-MILLER DIVISION-312 E. COOK ST.-SANTA MARIA, CA 93454		FILED SUPERIOR COURT OF CALIFORNIA OF SANTA BARBARA JUN 25 2013 GARY M. BLAIR, Executive Officer BY: <i>[Signature]</i>	
PEOPLE OF THE STATE OF CALIFORNIA vs. DEFENDANT: TERENCE PAUL STEVENS	DOB: 03/16/59	1353344	-A
AKA:			-B
CII NO.: AZ20449748			-C
BOOKING NO.:	<input type="checkbox"/> NOT PRESENT		-D
FELONY ABSTRACT OF JUDGMENT <input checked="" type="checkbox"/> PRISON COMMITMENT <input type="checkbox"/> COUNTY JAIL COMMITMENT <input type="checkbox"/> AMENDED ABSTRACT			
DATE OF HEARING 06/19/13	DEPT. NO. SM8	JUDGE PATRICIA KELLY	
CLERK D. VIDRO	REPORTER P. JOHNSON	PROBATION NO. OR PROBATION OFFICER	<input checked="" type="checkbox"/> IMMEDIATE SENTENCING
COUNSEL FOR PEOPLE A. BRAMSEN	COUNSEL FOR DEFENDANT S. BALASH		<input type="checkbox"/> APPOINTED

1. Defendant was convicted of the commission of the following felonies:

Additional counts are listed on attachment
_____ (number of pages attached)

COUNT	CODE	SECTION NO.	CRIME	YEAR CRIME COMMITTED	DATE OF CONVICTION (MO./DATE/YR.)	CONVICTED BY			TERM (L./M./Y)	CONCURRENT	1/3 CONSECUTIVE	CONSECUTIVE FULL TERM	INCOMPLETE SENTENCE (REFER TO ITEM 5)	654 STAY	SERIOUS FELONY	VIOLENT FELONY	PRINCIPAL OR CONSECUTIVE TIME IMPOSED	
						JURY	COURT	PLEA									YRS.	MOS.
7A	PC	288(A)	LEWD ACT UPON CHIL	1989	06 / 19 / 13			X	U						X	X	8	0
1A	PC	288A(C)(2)	FORCIBLE ORAL COP	1988	06 / 19 / 13			X	U						X	X	8	0
18A	PC	288(B)(1)	FORC LEW ACT UPN CH.	2008	06 / 19 / 13			X	U						X	X	8	0
19A	PC	288(B)(1)	FORC LEW ACT UPN CH.	2008	06 / 19 / 13			X	M						X	X	6	0
					/ /													
					/ /													

2. ENHANCEMENTS charged and found to be true TIED TO SPECIFIC COUNTS (mainly in the PC 12022 series). List each count enhancement horizontally. Enter time imposed, "S" for stayed, or "PS" for punishment struck. DO NOT LIST ENHANCEMENTS FULLY STRICKEN by the court.

COUNT	ENHANCEMENT	TIME IMPOSED, "S," or "PS"	ENHANCEMENT	TIME IMPOSED, "S," or "PS"	ENHANCEMENT	TIME IMPOSED, "S," or "PS"	TOTAL

3. ENHANCEMENTS charged and found to be true for PRIOR CONVICTIONS OR PRISON TERMS (mainly in the PC 667 series). List all enhancements horizontally. Enter time imposed, "S" for stayed, or "PS" for punishment struck. DO NOT LIST ENHANCEMENTS FULLY STRICKEN by the court.

ENHANCEMENT	TIME IMPOSED, "S," or "PS"	ENHANCEMENT	TIME IMPOSED, "S," or "PS"	ENHANCEMENT	TIME IMPOSED, "S," or "PS"	TOTAL

4. Defendant sentenced to county jail per 1170(h)(1) or (2)

to prison per 1170(a), 1170.1(a) or 1170(h)(3) due to current or prior serious or violent felony PC 290 or PC 186.11 enhancement
 per PC 667(b)-(l) or PC 1170.12 (strike prior)
 per PC 1170(a)(3). Preconfinement credits equal or exceed time imposed. Defendant ordered to report to local parole or probation office.

5. INCOMPLETE SENTENCE(S) CONSECUTIVE

COUNTY	CASE NUMBER
ARIZONA STATE PRISON	*

6. TOTAL TIME ON ATTACHED PAGES: _____

7. Additional indeterminate term (see CR-292).

8. TOTAL TIME: **30** **0**

Attachments may be used but must be referred to in this document.

1353344	-A	-B	-C	-D
---------	----	----	----	----

9. FINANCIAL OBLIGATIONS (plus any applicable penalty assessments):

a. Restitution Fines:

- Case A: \$ 8400.00 per PC 1202.4(b) (forthwith per PC 2085.5 if prison commitment); \$ 8400.00 per PC 1202.45 suspended unless parole is revoked.
 \$ _____ per PC 1202.44 is now due, probation having been revoked.
- Case B: \$ _____ per PC 1202.4(b) (forthwith per PC 2085.5 if prison commitment); \$ _____ per PC 1202.45 suspended unless parole is revoked.
 \$ _____ per PC 1202.44 is now due, probation having been revoked.
- Case C: \$ _____ per PC 1202.4(b) (forthwith per PC 2085.5 if prison commitment); \$ _____ per PC 1202.45 suspended unless parole is revoked.
 \$ _____ per PC 1202.44 is now due, probation having been revoked.
- Case D: \$ _____ per PC 1202.4(b) (forthwith per PC 2085.5 if prison commitment); \$ _____ per PC 1202.45 suspended unless parole is revoked.
 \$ _____ per PC 1202.44 is now due, probation having been revoked.

b. Restitution per PC 1202.4(f):

- Case A: \$ _____ Amount to be determined to victim(s)* Restitution Fund
- Case B: \$ _____ Amount to be determined to victim(s)* Restitution Fund
- Case C: \$ _____ Amount to be determined to victim(s)* Restitution Fund
- Case D: \$ _____ Amount to be determined to victim(s)* Restitution Fund

*Victim name(s), if known, and amount breakdown in item 13, below. *Victim name(s) in probation officer's report.

c. Fines:

- Case A: \$ _____ per PC 1202.5 \$ _____ per VC 23550 or _____ days county jail prison in lieu of fine concurrent consecutive
 includes: \$ _____ Lab Fee per HS 11372.5(a) \$ _____ Drug Program Fee per HS 11372.7(a) for each qualifying offense
- Case B: \$ _____ per PC 1202.5 \$ _____ per VC 23550 or _____ days county jail prison in lieu of fine concurrent consecutive
 includes: \$ _____ Lab Fee per HS 11372.5(a) \$ _____ Drug Program Fee per HS 11372.7(a) for each qualifying offense
- Case C: \$ _____ per PC 1202.5 \$ _____ per VC 23550 or _____ days county jail prison in lieu of fine concurrent consecutive
 includes: \$ _____ Lab Fee per HS 11372.5(a) \$ _____ Drug Program Fee per HS 11372.7(a) for each qualifying offense
- Case D: \$ _____ per PC 1202.5 \$ _____ per VC 23550 or _____ days county jail prison in lieu of fine concurrent consecutive
 includes: \$ _____ Lab Fee per HS 11372.5(a) \$ _____ Drug Program Fee per HS 11372.7(a) for each qualifying offense

d. Court Operations Assessment: \$ 40.00 per PC 1465.8. **e. Conviction Assessment:** \$ 120 per GC 70373. **f. Other:** \$ _____ per (specify): _____

10. TESTING: Compliance with PC 296 verified AIDS per PC 1202.1 other (specify): DNA PURS TO PC 296

11. REGISTRATION REQUIREMENT: per (specify code section): PC 290 (SEX)

12. MANDATORY SUPERVISION: Execution of a portion of the defendant's sentence is suspended and deemed a period of mandatory supervision under Penal Code section 1170(h)(5)(B) as follows (specify total sentence, portion suspended, and amount to be served forthwith):

Total: _____ Suspended: _____ Served forthwith: _____

13. Other orders (specify): *S1400CR00801644 (PLEASE SEE ATTACHED DOCKET)

CDC MAY COLLECT PURSUANT TO 2085.5

16. CREDIT FOR TIME SERVED

CASE	TOTAL CREDITS	ACTUAL	LOCAL CONDUCT		
			DMH	CDC	CRC
A	0	0	[]	[]	[]
			[]	[]	[]
B			[]	[]	[]
			[]	[]	[]
C			[]	[]	[]
			[]	[]	[]
D			[]	[]	[]
			[]	[]	[]
Date Sentence Pronounced			Time Served in State Institution		
06 19 2013			DMH	CDC	CRC
			[]	[]	[]

14. IMMEDIATE SENTENCING: Probation to prepare and submit a post-sentence report to CDCR per 1203c.

Defendant's race/national origin: WHI

15. EXECUTION OF SENTENCING IMPOSED

- a. at initial sentencing hearing
- b. at resentencing per decision on appeal
- c. after revocation of probation
- d. at resentencing per recall of commitment (PC 1170(d).)
- e. other (specify): _____

17. The defendant is remanded to the custody of the sheriff forthwith after 48 hours excluding Saturdays, Sundays, and holidays.

To be delivered to the reception center designated by the director of the California Department of Corrections and Rehabilitation
 county jail other (specify): TRANSPORT TO CACF AZ PRISON FOR COMP. OF AZ. SENTC.

CLERK OF THE COURT

I hereby certify the foregoing to be a correct abstract of the judgment made in this action.

DEPUTY'S SIGNATURE: <u>Martin Hurtado</u>	DATE: <u>06/25/2013</u>
---	-------------------------

SUPERIOR COURT OF CALIFORNIA, COUNTY OF SANTA BARBARA - CRIMINAL MINUTE ORDER

People of the State of California vs.

Santa Maria Division

CASE NUMBER:

F178060

Def True Name:

Stevens, Terence Paul

DATE:

06/19/13

TIME:

8:30 am

1353344

DEPT:

SM8 Fut. Date: N

HEARING: R&S/Settlement Conference /Plea & Sent TE 1.

JUDGE: Honorable Patricia Kelly

DISTRICT ATTY: Ann Bramsen

DEFENSE ATTY: Steve R Balash Jr

CLERK:

Video, Debra p. Johnson

REPORTER:

McNeil, Michele

CUSTODY STATUS:

In Custody

AGENCY:

DATE OF VIOL:

04/01/88

DOB:

03/16/59

CHARGES:

1) 288a(c) (2) PC F

4) 286(c) (1) PC F

7) 288(a) PC F

2) 288(a) PC F

5) 288a(c) (1) PC F

8) 288(a) PC F

3) 288a(c) (1) PC F

6) 288a(c) (1) PC F

9) 288a(c) (1) PC F

10) 288(a) PC F

11) 288a(c) (1) PC

12) 288a(c) (1) PC

Appearances:

Def present Def not Present In Custody With Atty With PD By Atty By PD Needs Atty PD appointed PD declares conflict PD relieved CDA appointed 977 PC waiver filed Defense/PD declares lost contact 170.6 CCP Judge Case assigned for all purposes to Defense People

Arraignment/Pleas:

Filed: Amended Complaint Amended Information Information Deft advised of rights (see reverse) Deft/Atty waives formal reading and advisement of rights Defense handed copy of Comp Info On DA/Court's Motion, Complaint/Information amended: To add count viol of and count viol of To reduce/replace count(s) Ct(s) reduced to Misdemeanor per 17b PC Deft is duly arraigned and pleads: Not Guilty to Ct(s) Guilty to Ct(s) 7, 11, 18, 19 No Contest to Ct(s) Denies Prior Admits Prior(s) Prior(s) Stricken Special Allegation(s) / Refusal Denied Stricken Admitted Ct(s) Dismissed on Motion of DA/Court in Interest of Justice (1385 PC) Dism on Motion of DA/Crt on other grounds Harvey waiver ct(s) Faretta waiver fld Arbuckle waiver given/filed Motion by for Granted Denied Deft waives time for Arraignment Prelim Trial Sentencing Time waived for days Time waived to Deft/People waive Jury Trial Under submission

Violation of Probation:

Defense handed copy of Violation of Probation Report Deft advised of alleged Violation of Probation and all VP rights Deft admits viol & waives all VP rights Deft denies alleged Viol of Prob Deft found in Violation of Probation Deft not found in Viol of Probation

Diversion:

Diversion granted on Ct(s) for months/years, order incorp. herein Terminated and criminal proceedings reinstated Successfully completed Denied Reinstated Violation admitted

Reporting:

Report/Refer to Probation within hrs/days for: Pre-Plea Report SATC Report 1203c Report Other Pre-Sentence Rpt Anger Mgmt Restitution SARA assessment Oral/Written Supplemental Work Service Diversion Rpt SCRAM Recommended Therapies Referral given to Probation Officer in court

Custody Status:

Remanded to the custody of the Sheriff Bail set at \$ Cite Release continued F/W 304RS

Deft ordered:

released to return discharged on this case To Representative of: Released on OR OR continued OR revoked Deft to be dressed out with property for release Jury Trial Until further order by the Court Deft allowed completed phone calls Deft to be seen by Med. Tech/County Mental Health Cash Bail Bail Bond Continued Forfeited Exonerated Reinstated and Exonerated Apply to Fine Reassumed Upon payment of \$ fee by

Warrant:

Ordered per 978.5 PC 40508a VC 1203.2 PC \$ No Bail Held until May be forfeited May be served at night Quashed Released RECALLED Warrant remains out Affidavit/Declaration requested

Other Orders:

Criminal proceedings suspended reinstated Fine/Jail stayed pending appeal Statement of appeal settled/certified Deft Sentenced to State Prison Jail 1170(h) PC, Packet to follow Referred 1203.03 PC 4011. 6 PC report 136.2 PC Protective Order Order to Produce Deft 730 EC 136.2PC Order dated vacated 1368 PC Declared Dr(s) appointed

Comm: DA reads victim S. F. dated 6-11-13 / John Doe #2 dated 6-18-13

Victim statements

Defendant to be returned forthwith to Arizona to complete the sentence

Previously imposed in Arizona case 51400 R00301644

Probation: Unsupervised Supervised Supervision 1170(h) Probation Granted for mos/years, imposition of sentence suspended Probation Granted for mos/years, Deft sentenced to days/mos Santa Barbara County Jail, suspended for days/mos/mos/years Supervision Granted for mos/years, see page two of minute order See Prob/Sup Order incorporated herein for all Terms and Conditions Revoked To Retain Jurisdiction To Impose/Execute Sentence Terminated Prob to terminate upon completion of Jail Fine Reinstated Modified Existing terms and conditions Modified, order incorporated herein Term stricken Extended for months/years, terminate on Formal Prob modified to Court Court Prob modified to Formal Prob unsupervised upon completion Jail SCRAM Rest Fine

Jail:

As to Ct(s) Deft to serve Days in Santa Barbara County Jail per 1170(h) PC Credit for time served Deft granted credit for actual days time served plus good/work time credits for a total of days. Jail Calc. 1/2 1/3 per 4019PC Deft to report to jail on or before noon/at on SB SM Lom May be served in any penal institution Jail previously stayed, permanently stayed Other Jail stayed/suspended on condition complete AA mtgs New remand, Vacate previous Jail report date of Sentence to be served Consecutive Concurrent to case(s)

Rec: Elec. Monitor Work Furlough SWAP apply by Deft to report to for booking and release within days Booking fee ordered Booking fee waived

Driver's License/Programs:

See Probation Order License suspended License restricted for days/mos/years Term(s) of restriction License Revoked Petition for Restrict Granted Denied IID required Deft to attend 1st Offend-3 mo 1st Offend-9 mo 12hr prog Multi-Off Re-referred, enroll by

Payments:

See Probation Order As to All Count(s) Fine ordered of \$ As to Count(s) Fine ordered of \$ Plus Restitution/OR/CR Fine/Fee of \$165.00 per 1202.4/1463.07 PC. Due Today Or pay total amount due plus an additional \$30.00 per PC 1205 in full within 60 days of release or by, or sign up for the installment payment plan. Make checks payable to "Clerk of the Court" Diversion Restitution Fee of \$ by \$ of Fine is Exonerated by Jail Suspended May be paid by Comm Service hrs Comm Serv by Modify fine terms to \$ due by Pay CCA FTA / FTP Security Fee of \$ by Pay PD/CDA/Atty costs of \$ by

CASE ORDERED CONTINUED TO:

Date: Time: Hearing: Dept:

California Sentence of 30 years consecutive to Arizona prison sentence may be served in any penal institution

vacate date of Deft must be personally present Estimated Trial Prelim Hearing Length Commenced Concluded In Progress Continued Off calendar Rescheduled by Court Party Last Date for Trial See reverse side page two for supplemental minute order

John Doe #2 dated 6-18-13

By (Signature) Deputy Clerk

DATE: 6-20-13

FAXED

Case #: 1353344

DATE: JUN 18 2013

PEOPLE vs. _____

- Defendant, arraigned for judgment, shows no sufficient cause and none appeared to the Court against pronouncement thereof.
- Formal arraignment for sentence waived, there being no legal cause why judgment should not now be pronounced,

DEFENDANT SENTENCED AS FOLLOWS:

- Defendant returned from CRC per 3050/3051 WIC.
- Civil Commitment to CRC vacated. Criminal proceedings reinstated.
- Other: _____

STATE PRISON:

- Defendant sentenced to state prison pursuant to plea agreement.
- Defendant sentenced to indeterminate sentence of _____ as to Count _____ pursuant to 667(e)(2) PC (3rd strike).
- The Court selected the U M / L base term of 8 years months as to Count 7 which shall be the principal term.
- Sentence doubled pursuant to 667(e)(1) PC (2nd strike).
- Defendant sentenced to prison for 1/3 the U M / L term of 8 years months on Count 1 which shall be served concurrently consecutively to sentence imposed in Count _____
- Defendant sentenced to prison for 1/3 the U M / L term of 8 years months on Count 18 which shall be served concurrently consecutively to sentence imposed in Count _____
- Defendant sentenced to prison for 1/3 the M L term of 6 years months on Count 19 which shall be served concurrently consecutively to sentence imposed in Count _____
- Defendant sentenced to state prison for the term of _____ years months on the enhancement pursuant to _____
- Defendant sentenced to state prison for the term of _____ years months on the enhancement pursuant to _____
- Defendant sentenced to state prison for the term of _____ years months on the enhancement pursuant to _____
- Credit time served in County Jail of 0 actual days, of 0 good/work time days, for total of 0 days credit.
- Restitution fine of \$ 8400 per 1202.4(b) PC, Restitution fine of \$ 8400 per 1202.45 PC suspended unless parole is revoked.
- Lab fee of \$ _____ per 11372.5(a) HS. Drug program Fee of \$ _____ per 11372.7(a) HS.
- Pay fine pursuant to 1202.5 PC
- Pay mandated Criminal Conviction Assessment fee pursuant to GC 70373 in the amount of \$30.00 for each convicted charge for a total of \$ 30.00 Pay mandated Court Operations Assessment fee of \$40.00 pursuant to PC 1465.8
- Defendant to serve 30 years months in any penal institution on case(s) consecutive to Arizona prison sentence.
- Concurrent to Count(s) _____ Case # _____
- Consecutive to Count(s) _____ Case # _____
- Sentence as to Count(s) _____ stayed pursuant to Section 654 PC.
- Total Fixed Term 30 years months state prison.
- Imposition of Sentence Suspended. See Order on Probation for terms and conditions of Probation.
- Defendant shall be housed and programmed at the DOC, Division of Juvenile Justice pursuant to Section 1731.5(c) WIC.
- Defendant committed to DOC, Division of Juvenile Justice. The term of imprisonment to which the defendant would have been sentenced pursuant to Section 1170 PC is _____
- Hearing re NDA Petition pursuant to 3001 WIC. Defendant waived formal hearing. The matter submitted on medical reports on file of Doctor _____ heretofore appointed, and counsel stipulated that the doctor is a qualified expert and, if called to testify, would testify per his/her report.
- The Court found defendant is is not addicted to narcotics or in danger of becoming addicted.
- Criminal Proceedings suspended.
- Defendant shall submit to testing for AIDS pursuant to 1202.1 PC DNA pursuant to 296 PC.
- Defendant shall register pursuant to 290 PC (sex) 11590 H&S (drugs) 457.1 PC (arson) 186.30 PC (gang).
- Visitation between defendant and child victim(s) shall be prohibited pursuant to 1202.05 PC.
- Defendant remanded to custody of Sheriff to be delivered into custody of the Director of Corrections at:
 - DOC, Division of Juvenile Justice
 - California Rehabilitation Center, Norco, CA
 - California Institute for Men at Wasco, CA *transport to CACF Arizona Prison for completion of Arizona sentence*
 - California Institute for Women at Chowchilla, CA
- Referred to Probation for Post-Sentence report pursuant to 1203(c) PC. Defendant's presence waived.
- Court retains jurisdiction over victim restitution pursuant to 1202.4(f) PC
- Other: CDC may collect pursuant to 2085.5

GARY M. BLAIR, EXECUTIVE OFFICER

By Duh Vidro, Deputy Clerk

SUPERIOR COURT OF CALIFORNIA, COUNTY OF SANTA BARBARA TRIBUNAL SUPERIOR DEL ESTADO DE CALIFORNIA, CONDADO DE SANTA BARBARA STREET ADDRESS: 312 E. Cook Street MAILING ADDRESS: CITY AND ZIP CODE: Santa Maria, CA 93454-5165 BRANCH NAME: Santa Maria		FOR COURT USE ONLY FILED SUPERIOR COURT of CALIFORNIA COUNTY of SANTA BARBARA JUN 13 2013 GARY M. BAIR, Executive Officer BY: <i>[Signature]</i> DEBRA VIDRO, Deputy Clerk
PLAINTIFF: <i>Demandante:</i> People of the State of California <i>El Pueblo del Estado de California</i>		
DEFENDANT: <i>Acusado(a):</i> TERENCE PAUL STEVENS		
WAIVER OF CONSTITUTIONAL RIGHTS AND PLEA RENUNCIA DE DERECHOS CONSTITUCIONALES Y DECLARACIÓN DE CULPABILIDAD		CASE NUMBER: <i>Caso Núm.:</i> 1353344

PLEA OF GUILTY/NO CONTEST – FELONY
DECLARACIÓN DE CULPABILIDAD/ NO LO DISPUTO – DELITO MAYOR

Defendant withdraws the previously entered plea of not guilty and/or denials of any enhancement(s)/prior conviction(s)/prior prison term(s)/serious felony(ies) and pleads **GUILTY** or **NO CONTEST** and ADMITS (if applicable) the enhancement(s) /prior conviction(s) /prior prison term(s)/ serious felony(ies) described below.
El/La acusado(a) retira su previa declaración de no culpable y/o las negaciones de cualesquiera agravantes, condenas anteriores, reclusiones anteriores en prisión, delitos mayores graves y se declara CULPABLE o NO LO DISPUTO y ADMITE (en su caso) el agravante o los agravantes, la condena o condenas anteriores, reclusión o reclusiones anteriores en la prisión, o delitos mayores graves que se detallan a continuación.

My attorney in this case is S.R. BALASH, JR.
Mi abogado(a) en este caso es _____
 (print attorney's name)
 (nombre del/de la abogado(a) en letra de molde)

put initials in boxes
on pages 1-6

coloque sus iniciales en los casilleros en las páginas 1-6

I will plead **GUILTY** / **NO CONTEST** (circle one) to the following Count(s):
 List Count(s) and Code Section(s) for the crime(s).
Yo me declararé CULPABLE/ NO LO DISPUTO (marque uno con un círculo) a la los siguiente(s) cargo(s):
Indique el/los cargo(s) y la(s) Sección(es) del Código que corresponda(n) a ese/esos delito(s)

GUILTY

COUNT 1 PC 288A(c)(2) - JOHN DOE #1
COUNT 7 PC 288(a) - JOHN DOE #2
COUNT 18 PC 288(b)(1) - JOHN DOE #3
COUNT 19 PC 288(b)(1) - JOHN DOE #3

SC-3039 (Rev 3/06/07) _____
WAIVER OF CONSTITUTIONAL RIGHTS AND PLEA
 RENUNCIA DE DERECHOS CONSTITUCIONALES Y DECLARACIÓN DE CULPABILIDAD

I also will ADMIT the following enhancement(s)/prior conviction(s)/prior prison term(s)/ serious felony(ies) (circle if applicable). List name of Court, Court number/date of conviction(s) and Code section(s).

También ADMITIRÉ el/los siguiente(s) agravante(s), condena(s) anterior(es), reclusión(es) anterior(es) en prisión, delito(s) mayor(es) grave(s) (marque con un círculo si corresponde). Indique el nombre del Tribunal, número del Tribunal, fecha de la(s) condena(s) y sección(es) del Código.

NONE



I am entering my plea based on a promise or representation made by the District Attorney/Judge (circle one) in this case as follows:

Me declaro culpable con base en la promesa o representación hecha por el Fiscal/ Juez (marque una con un círculo) de este caso conforme se explica a continuación.



I will be sentenced to a total term of 30 years consecutive to the prison sentence imposed in Arizona case S1400CR00801644. I will be returned forthwith to Arizona to complete the sentence previously imposed. My California sentence may be served in any penal institution.

CONSTITUTIONAL RIGHTS DERECHOS CONSTITUCIONALES

I understand that I have the following constitutional rights as to the CHARGES I am pleading guilty/ no contest to as well as any ENHANCEMENTS, PRISON PRIORS, SERIOUS FELONIES or PRIOR CONVICTIONS I am admitting.

Entiendo que tengo los siguientes derechos constitucionales con respecto a los CARGOS a los cuales me estoy declarando culpable/ no lo disputo, así como con respecto a cualesquiera AGRAVANTES, RECLUSIONES ANTERIORES EN LA PRISIÓN, DELITOS MAYORES GRAVES o CONDENAS ANTERIORES que admito.

**I understand this right
and I give up this right.**

Entiendo este derecho y
renuncio a este derecho

- a. The right to be tried by a jury in a speedy, public trial.
El derecho a ser juzgado por un jurado en un juicio público y sin demora.
- b. The right to confront & cross-examine all the witnesses against me.
El derecho a confrontar y contrainterrogar a todos los testigos en mi contra.
- c. The right to remain silent/right against self-incrimination.
El derecho a permanecer callado/ el derecho a no auto incriminarme.
- d. The right to call/subpoena witnesses to Court to testify.
El derecho a convocar/citar testigos para declarar en el tribunal.



CONSEQUENCES OF MY PLEA OF GUILTY/NO CONTEST
CONSECUENCIAS DE MI DECLARACIÓN DE CULPABILIDAD/ NO LO DISPUTO

I understand that the maximum sentence I can receive as a result of pleading GUILTY/ N O
 CONTEST at this time or in the future is 30 years, 0 months in State Prison. I may be fined up to \$10,000. I must pay a fine to the State Restitution Fund of not less than \$200 and not more than \$10,000. I may be ordered to pay restitution to the victim(s) whether I go to prison or I am granted probation. If I am granted probation (up to 5 yrs.) and, in the future, I violate my probation and I am then sent to State Prison, I could receive the maximum sentence stated above.

Entiendo que la sentencia máxima que puedo recibir como resultado de mi declaración de CULPABILIDAD/ NO LO DISPUTO en este momento o en el futuro es de 30 años, 0 meses en la Prisión Estatal. Se me podría multar hasta \$10,000 dólares. Deberé pagar una multa al Fondo Estatal de Restitución no menor de \$200 dólares y no mayor de \$10,000 dólares. Se me puede ordenar que pague restitución a la(s) víctima(s), ya sea que me envíen a la prisión o que me otorguen la libertad condicional. Si se me otorga la libertad condicional (hasta por 5 años) y en el futuro violo dicha libertad condicional y entonces se me envía a la Prisión Estatal, podría recibir la sentencia máxima indicada anteriormente.

TPB

My attorney has explained to me that other possible consequences of my GUILTY/NO CONTEST plea may be: **(Put your initials in the appropriate boxes.)**

*Mi abogado me ha explicado que otras posibles consecuencias de mi declaración de CULPABILIDAD/ NO LO DISPUTO podrían ser: **(Ponga sus iniciales en los casilleros que correspondan).***

- TPB a. This is a mandatory state prison sentence.
Esta es una sentencia de prisión estatal obligatoria.
- TPB b. I must receive mandatory consecutive sentences.
Debo recibir sentencias consecutivas obligatorias.
- TPB c. I will receive a reduced earning of custody credits.
Se reducirán los créditos que gane durante mi custodia.
- TPB d. I will receive a prison sentence ~~unless the judge finds this is an unusual case.~~
Recibiré una condena de prisión a menos que el juez determine que éste es un caso inusual.
- TPB e. I must register as an arson, ~~sex~~ or narcotics offender.
Debo registrarme como delincuente sexual, de narcóticos o como provocador de incendios.
- TPB f. My license to practice my profession or business may be affected.
Podría verse afectada mi licencia para ejercer mi profesión o mi negocio.
- TPB g. I cannot possess a firearm as a convicted felon.
No podré poseer un arma de fuego por haber sido condenado de un delito mayor.
- TPB h. A fine of \$1,000-\$2,000 & a \$70 AIDS education fee can be imposed.
(Health & Saf. Code, § 11350)
Se me puede imponer una multa de \$1,000 a \$2,000 dólares y una cuota de \$70 dólares para educación sobre el SIDA (Sección 11350 del Código de Salubridad y Seguridad)
- I. I will lose my driving privilege.
Perderé mi privilegio de conducir un vehículo.
- j. I can be committed to the California Youth Authority (under 25 yrs.).
Podría ser confinado al "California Youth Authority" (Reclusorio para Menores de 25 años).
- TPB k. My parole or probation can be violated and I can receive additional punishment.
Podría ser revocada mi libertad preparatoria ("parole") o mi libertad condicional ("probación") y podría yo recibir castigo adicional.

- i. This is a serious/violent "strike" felony conviction. A strike conviction means I must go to prison if I am convicted of a felony in the future, and it could result in a life sentence.
Esta es una condena por delito mayor grave o violento llamada "strike". Una condena "strike" significa que debo ir a la prisión si se me condena por un delito mayor en el futuro, y ello podría resultar en una sentencia de cadena perpetua.
- m. This is a serious felony conviction which will add five years to a prison sentence if in the future I am convicted of a serious felony.
Esta es una condena por delito mayor grave que agregará cinco años a una sentencia de prisión si en el futuro se me condena por un delito mayor grave.
- n. This is a violent felony conviction which will add three years to a prison sentence if in the future I am convicted of a violent felony.
Esta es una condena por delito mayor violento que agregará tres años a una sentencia de prisión si en el futuro se me condena por un delito mayor violento.
- o. If I go to prison in this case, this felony conviction will add one year to any future prison sentence I receive.
Si se me envía a la prisión en este caso, esta condena de delito mayor agregará un año a cualquier sentencia de prisión que recibiera yo en el futuro.
- p. Conviction of Vehicle Code section 14601.2 requires I pay to install an ignition interlock device on any vehicle I own or operate for up to 3 years.
Una condena conforme a la sección 14601.2 del Código de Vehículos requiere que yo pague por la instalación de un aparato de cerrojo para el arranque en todo vehículo del que yo sea propietario o que yo opere hasta por 3 años.

If I am not a citizen of the United States, I understand that the law concerning the effect of my conviction of a criminal offense of any kind on my legal status as a non-citizen will change from time to time. I hereby expressly assume that my plea of GUILTY AND CONTEST in this case will, now or later, result in my deportation, exclusion from admission or readmission to the United States, and denial of naturalization and citizenship.

Si no soy ciudadano de los Estados Unidos, entiendo que cambiará de vez en cuando la ley concerniente a los efectos que resultarán sobre mi estado legal como no ciudadano por el hecho de haber cometido un delito penal de cualquier tipo. Por el presente doy por hecho expresamente que mi declaración de CULPABLE/ NO LO DISPUTO en este caso, definitivamente resultará, ahora o en el futuro, en mi deportación, exclusión de admisión o readmisión a los Estados Unidos, y la negación de mi naturalización y ciudadanía.

I understand that for a crime with a determinate prison sentence, after I am released from prison, I will be on parole for a maximum of 4 years, including a 3 year parole period with a maximum of 1 year in state prison for each parole violation.

Entiendo que tratándose de un delito con una sentencia de prisión fija, después de ser puesto en libertad estaré bajo libertad preparatoria ("parole") por un máximo de 4 años, incluyendo un término de 3 años de libertad preparatoria, con un máximo de un año en la prisión estatal por cada violación de mi libertad preparatoria.

I understand that for a crime with an indeterminate life prison sentence (except for a sentence imposed for a "one strike" crime or murder), I can be on parole for a maximum of 7 years, including a 5 year parole term with a maximum of 7 years on parole violations. I understand that for 1st or 2nd degree murder, the parole period is for life.

Entiendo que por un delito con una sentencia de prisión indeterminada, de cadena perpetua (excepto por una sentencia impuesta por un delito u homicidio considerado un "strike"), podría yo estar bajo libertad preparatoria ("parole") por un máximo de 7 años, incluyendo un término de 5 años de libertad preparatoria con un máximo de 7 años por violaciones a dicha libertad preparatoria. Entiendo que por un homicidio de primer o segundo grado, el término de la libertad preparatoria es de por vida.

I understand that for a sex crime listed as a violent felony in Penal Code section 667.5(c) (except a violation of Penal Code section 289), I can be on parole for a maximum of 7 years with a maximum of 7 years on parole violations.

Entiendo que por un delito sexual señalado como delito mayor violento en la sección 667.5(c) del Código Penal (excepto una violación de la sección 289 del Código Penal), podría yo estar bajo libertad preparatoria ("parole") por un máximo de 7 años, con un máximo de 7 años por violaciones a dicha libertad preparatoria.

JPS ✓

I understand that for a "one strike" sex crime with a life sentence under Penal Code section 667.61, I can be on parole for a maximum of 14 years with a maximum of 14 years on parole violations.

Entiendo que por un delito sexual considerado un "strike" con sentencia a cadena perpetua conforme a la sección 667.61 del Código Penal, podría yo estar bajo libertad preparatoria ("parole") por un máximo de 14 años con un máximo de 14 años por violaciones a dicha libertad preparatoria.

If, as part of my probation, I enter a residential treatment program of any kind, I will waive any custody credits on my probation case I would be entitled to for time spent in the program, including if, in the future, I am sent to prison.

Si como parte de mi libertad condicional ingreso a un programa de tratamiento residencial de cualquier tipo, renunciaré el derecho de recibir crédito por el tiempo que yo pase en el programa al periodo equivalente de encarcelamiento, si en algún futuro se me condena a cárcel o prisión

(Watson Warning) I understand that being under the influence of alcohol or drugs, or both, impairs my ability to safely operate a motor vehicle. Therefore, it is extremely dangerous to human life to drive while under the influence of alcohol or drugs, or both. If I continue to drive while under the influence of alcohol or drugs, or both, and, as a result of that driving, someone is killed, I can be charged with murder.

(La Amonestación Watson) Yo entiendo que el estar bajo los efectos de alcohol o drogas, o ambos, degenera la facultad que me permite conducir, con prudencia, un vehículo motorizado. Por lo tanto, le es extremadamente peligroso a la vida humana conducir bajo los efectos de alcohol o drogas, o ambos. Si aún conduzco bajo los efectos de alcohol o drogas, o ambos, y si se mata a alguien porque conduje en tal estado, se me puede inculpar con asesinato.

JPS ✓

(Arbuckle Waiver) I understand that I have the right to be sentenced by the Judge who takes my plea of guilty or no contest. I give up my right and agree that sentence may be imposed either by the Judge who accepts this plea or by a different Judge.

(Renuncia "Arbuckle") Entiendo que tengo el derecho a ser sentenciado por el Juez que acepte mi declaración de culpabilidad o no lo disputo. Renuncio a mi derecho y estoy de acuerdo en que la sentencia sea impuesta, ya sea por el juez que acepte esta declaración, o por un Juez diferente.

I understand that the legal effect of a no contest plea to any felony offense is the same as that of a guilty plea for all purposes. The plea can be used in any civil proceeding, including any hearing with respect to any forfeiture of any property seized in connection with the investigation giving rise to these charges against me.

Entiendo que en la práctica el efecto legal de una declaración de no lo disputo a cualquier delito mayor es el mismo que el de una declaración de culpabilidad. La declaración puede ser usada en todo procedimiento civil, incluyendo cualquier audiencia relacionada a la renuncia de cualquier propiedad incautada en relación con la investigación que origina estos cargos en mi contra.

(Harvey Waiver) I understand and agree that the sentencing Judge may consider the entire factual background of the case, including any dismissed or stricken charges or allegations or cases, and any charges the District Attorney agrees not to file, when granting probation, ordering restitution or imposing sentence.

(Renuncia "Harvey") Entiendo y estoy de acuerdo en que, al otorgarme la libertad condicional, ordenarme pagar una restitución o imponerme la sentencia, el Juez que me dicte la sentencia podrá considerar todos los hechos relativos a este caso, incluyendo cualesquiera cargos, alegatos o casos desestimados o retirados, y todos los cargos que el Fiscal decida no entablar.

JPS

(Cunningham Acknowledgment and Waiver)
(Constancia y Renuncia Cunningham)

Acknowledgment:

I understand I have the right to a jury or court trial, the right to confront and cross-examine witnesses, the right to subpoena witnesses, and the right to testify or remain silent. I understand my right to a jury or court trial includes the right to such a trial on many sentencing factors that may be used to increase my sentence on any count, enhancement, or allegation to the upper or maximum term provided by law.

Constancia:

Yo entiendo que tengo el derecho a tener un juicio de jurados o a tener un juicio frente a un juez, que tengo el derecho a confrontar y a cuestionar a los testigos, que tengo el derecho a que comparezcan los testigos bajo orden judicial, y que tengo el derecho a dar testimonio o a permanecer en silencio. Yo entiendo que mi derecho a un juicio de jurados o frente a un juez incluye el derecho a que se juzguen en ese juicio los factores para sentencia que podrían ser usados para aumentar mi sentencia a un término mayor o al máximo término provisto por la ley, en cualquiera de los cargos, agravantes o alegatos.



Waiver:

I hereby give up the right to a jury and court trial, the right to confront and cross-examine witnesses, the right to subpoena witnesses, and the right to remain silent regarding any sentencing factors. I consent to the judge determining the existence of any sentencing factors within the judge's discretion as allowed by statutes, court decisions, and Rules of Court existing prior to the U.S. Supreme Court decisions in *Blakely v. Washington* and *Cunningham v. California*.

Renuncia:

*Yo aquí renuncio el derecho a tener un juicio de jurados o a tener un juicio frente a un juez, renuncio el derecho a confrontar y a cuestionar a los testigos, y renuncio el derecho a que comparezcan los testigos bajo orden judicial, y renuncio el derecho a permanecer en silencio con respecto a todo factor de sentencia. Yo consiento a que el juez determine la existencia de cualquier factor de sentencia a la discreción de juez mismo, tal como lo permiten los estatutos, las decisiones legales, y las Reglas de la Corte que existían antes de la decisión de la Corte Suprema de los Estados Unidos de América en las causas de *Blakely v. Washington* y de *Cunningham v. California*.*



Stipulation to Upper Term:

I hereby agree the court may impose the upper term(s) of imprisonment as follows:

Count ___ Crime _____ Term _____
Count ___ Crime _____ Term _____
Count ___ Crime _____ Term _____
Count ___ Crime _____ Term _____

Estipulación al Término Mayor:

Yo aquí estoy de acuerdo que la corte pueda imponer el(los) término(s) de prisión de las siguientes maneras:

Cargo ___ Delito _____ Término _____
Cargo ___ Delito _____ Término _____
Cargo ___ Delito _____ Término _____
Cargo ___ Delito _____ Término _____



Future Probation Violation(s):

I agree this waiver shall apply to any future sentence imposed following the revocation of my probation.

Violaciones Futuras de la Probación:

Yo estoy de acuerdo que esta renuncia aplicará a toda futura sentencia impuesta después de la revocación de mi probación.



I understand that unless I give up the right to appeal, the law allows me to appeal the sentence I receive in this case, as well as the denial of any and all motions made and denied in my case. I waive and give up my right to appeal.

Entiendo que a menos que renuncie yo al derecho de apelar, la ley me permite presentar una apelación a la sentencia que reciba en este caso y a la negación de cualesquiera pedimentos entablados y denegados en mi caso. Renuncio a y me desisto de mi derecho de apelación.

JPK ✓

I understand that if I am found to be a narcotic addict or in imminent danger of becoming a narcotic addict, I can be sentenced to the California Rehabilitation Center for the same period that I could have been sentenced to State Prison, followed by a parole term of up to 4 years.

Entiendo que si se determina que soy un adicto a los narcóticos o que es soy en peligro inminente de convertirme en drogadicto, puedo ser sentenciado al Centro de Rehabilitación de California por el mismo período de tiempo al que podría haber sido sentenciado a la Prisión Estatal, seguido de un término de libertad preparatoria (parole) hasta de 4 años.

I am entering my plea freely and voluntarily, without threats or pressure being made against me or anyone I know. No other promises or representations have been made to me or my attorney other than those appearing on this form.

Me declaro libre y voluntariamente, sin amenazas ni presiones hechas en mi contra ni en contra de ninguna persona que yo conozca. Ni a mí ni a mi abogado se nos han hecho otras promesas o representaciones, más allá de las que aparecen en este formulario.

JPS ✓

I am not under the influence of any drugs, medication, alcohol or any other substance which would impair my judgment. I have had enough time to talk to my lawyer about the case and have told him/her all the facts and circumstances known to me about the case.

No me encuentro bajo la influencia de ninguna droga, medicamento, bebida alcohólica ni ninguna otra sustancia que pudiera disminuir mi juicio. He tenido tiempo suficiente para consultar con mi abogado sobre el caso y le he comunicado todos los hechos y circunstancias del mismo que son de mi conocimiento.

JPS ✓

I now plead **GUILTY** / ~~NO CONTEST~~ (circle one) to the charges and ADMIT the enhancements/ prison priors/serious felonies/prior convictions listed on Page 1 based upon the following facts:

Ahora me declaro CULPABLE/ NO LO DISPUTO (marque una con un círculo) a los cargos y ADMITO los agravantes, encarcelaciones previas en prisión, delitos mayores graves y/o condenas anteriores indicadas en la Página Uno con fundamento en los siguientes hechos:

JPS

I stipulate that the Court may consider the facts as stated in the preliminary hearing
as a factual basis for the entry of this plea.

DRUG CASES ONLY

(ÚNICAMENTE PARA CASOS DE DROGAS)

I understand that if am pleading GUILTY/NO CONTEST to violating Health and Safety Code section 11351 or 11352 and either: (1) possessing for sale, selling or offering to sell 14.25 grams or more of a substance containing heroin, or (2) possession for sale, selling or offering to sell heroin and having one or more prior convictions for violating sections 11351 or 11352, I must be ordered to pay a fine up to \$50,000 unless the sentencing judge finds I would be incapable of paying such a fine. (Health & Saf. Code, § 11352.5.)

Entiendo que si me estoy declarando CULPABLE/ NO LO DISPUTO de violar la sección 11351 u 11352 del Código de Salubridad y Seguridad y, ya sea: (1) de poseer para la venta, vender u ofrecer para la venta 14.25 gramos o más de una sustancia que contenga heroína, o (2) de poseer para la venta, vender u ofrecer para la venta heroína y habiendo ya incurrido una o más condenas anteriores por la violación de las secciones 11351 u 11352, forzosamente se me debe ordenar pagar una multa hasta de \$50,000 dólares, a menos que el juez que dicte la sentencia determine que no tengo la capacidad de pagar dicha multa. (Sección 11352.5 del Código de Salubridad y Seguridad .)

I understand that if I am pleading GUILTY/NO CONTEST to violating Health and Safety Code sections 11350 - 11353, 11355, 11359, 11360, or 11361, I can be ordered to pay a fine up to \$20,000. (Health & Saf. Code, § 11372.)

Entiendo que si me declaro CULPABLE/ NO LO DISPUTO a la violación de las secciones 11350 a 11353, 11355, 11359, 11360, u 11361 del Código de Salubridad y Seguridad, se me puede ordenar pagar una multa hasta de \$20,000 dólares. (Sección 11372 del Código de Salubridad y Seguridad.)

I understand that if I am pleading GUILTY/NO CONTEST to violating Health and Safety Code section 11350, 11351, 11351.5, 11352, et seq. I must pay a mandatory \$50 lab fee and a \$150 drug program fee for each separate offense. (Health & Saf. Code, §§ 11372.5 & 11372.7.)

Entiendo que si me declaro CULPABLE/ NO LO DISPUTO a la violación de las secciones 11350, 11351, 11351.5, 11352 y siguientes del Código de Salubridad y Seguridad, forzosamente tendré que pagar un cuota de laboratorio de \$50 dólares y una cuota de \$150 dólares para un programa contra las drogas por cada delito individual (Secciones 11372.5 y 11372.7 del Código de Salubridad y Seguridad.)

I understand that if I am pleading GUILTY/NO CONTEST to violating a Health and Safety Code section listed in Health and Safety Code section 11370.2, or conspiracy to violate any of the sections, it will add three years in prison if in the future I am convicted of one of the felony offenses listed in Health and Safety Code section 11370.2 or conspiracy to violate one of the sections.

Entiendo que si me declaro CULPABLE/ NO LO DISPUTO a la violación de una de las secciones del Código de Salubridad y Seguridad señaladas en la sección 11370.2 del propio Código de Salubridad y Seguridad, o de conspirar para violar cualesquiera de estas secciones, ello añadirá tres años en la prisión si en el futuro se me condena por cometer uno de los delitos mayores señalados en la sección 11370.2 del Código de Salubridad y Seguridad o de conspirar para violar una de dichas secciones.

My attorney and the interpreter (if applicable) has gone over this form with me. I have read and understand this form. I understand the pleas and admissions I am entering, the consequences thereof and the constitutional rights I am waiving.

Mi abogado y mi intérprete (en su caso) han repasado conmigo este formulario. He leído y entiendo este formulario. Entiendo las declaraciones y las admisiones que hago, las consecuencias que las mismas conllevan y los derechos constitucionales a los que renuncio.

Dated: 6/19/13 ✓

Fecha



Defendant's signature ✓

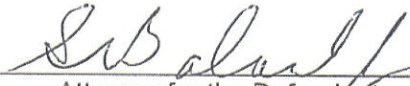
Firma del/de la acusado(a)

ATTORNEY'S STATEMENT
DECLARACIÓN DEL ABOGADO

I am the defendant's attorney. I have explained to the defendant all of his/her constitutional rights. I believe he/she understands them and understands that by entering this plea he/she is giving up each of them. I have discussed with the defendant the facts of the case, the elements of the charged crime(s)/enhancement(s)/prison prior(s)/serious felony(ies)/prior conviction(s) and all possible defenses. I have explained the direct and indirect consequences of this plea to the defendant and I am satisfied he/she understands them. I am satisfied the defendant is voluntarily and of his/her own free will seeking to enter this plea. No promises have been made as to the sentence which have not been fully disclosed in his form. I personally went over this document with the defendant. I observed the defendant to read, date and sign this document and place his/her initials in the boxes. I concur in the plea and waiver of constitutional rights by the defendant.

Soy el/la abogado(a) del/de la acusado(a). Le he explicado al/a la acusado(a) todos sus derechos constitucionales. Considero que los entiende y entiende que al declararse culpable está renunciando a cada uno de ellos. He discutido con el/la acusado(a) los hechos del caso, los elementos del delito o delitos, agravante(s), condena(s) previa(s) a la prisión, delito(s) mayor(es) grave(s), condena(s) anterior(es) que se le imputan y todas las posibles defensas. Le he explicado las consecuencias directas e indirectas de esta declaración y estoy convencido(a) de que la entiende. Estoy convencido(a) de que el/la acusado(a) libre y voluntariamente desea presentar esta declaración. No se ha hecho ninguna promesa en cuanto a la sentencia que no haya sido plenamente revelada en este formulario. He repasado personalmente este documento con el/la acusado(a). Observé al/a la acusado(a) leer, fechar y firmar este documento y colocar sus iniciales en los casilleros. Estoy de acuerdo con la declaración y la renuncia de los derechos constitucionales que hace el/la acusado(a).

Dated: 19 June 2013
Fecha



Attorney for the Defendant
Abogado(a) del/de la acusado(a)

INTERPRETER'S STATEMENT (if applicable)
DECLARACIÓN DEL INTÉRPRETE (en su caso)

I am a Certified Court Interpreter in the _____ language. I have read the above form to the defendant and observed the defendant place his/her initials in the above boxes and sign this form. The defendant indicated he/she understood the contents of this form.

Soy un Intérprete Jurídico Certificado en el idioma _____. Le he leído el formulario anterior al/a la acusado(a) y lo(a) he observado colocar sus iniciales en los casilleros que anteceden y firmar este formulario. El/La acusado(a) indicó que entendió el contenido de este formulario.

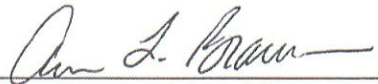
Dated: _____
Fecha

Certified Court Interpreter
Intérprete Jurídico Certificado

The People of the State of California, by and through its attorney, Joyce Dudley, District Attorney, concurs in the defendant's plea of GUILTY/NO CONTEST and ADMISSION of the additional allegations.

El Pueblo del Estado de California, a través de su abogado, Joyce Dudley, Fiscal de Distrito, está de acuerdo con la declaración de CULPABLE/NO LO DISPUTO del/de la acusado(a) y su ADMISIÓN de las alegaciones adicionales.

Dated: 6/19/03
Fecha



Deputy District Attorney
Fiscal de Distrito Adjunto

COURT'S FINDING AND ORDER
DETERMINACIÓN Y RESOLUCIÓN DEL JUEZ

THE COURT FINDS THAT:
EL JUEZ DETERMINA QUE:

1. Defendant and his/her attorney appeared in open court and the defendant entered his/her plea(s) and admission(s).
El/La acusado(a) y su abogado(a) se presentaron en pleno tribunal y el/la acusado(a) presentó su(s) declaración(es) y admisión(es).
2. Defendant understands the nature of the charges(s) and the consequences of his/her plea(s) and admissions(s).
El/La acusado(a) entiende la índole del/de los cargo(s) y las consecuencias de su(s) declaración(es) y admisión(es).
3. Defendant has knowingly, intelligently, and understandingly waived his/her rights as set forth above.
El/La acusado(a) renunció a sabiendas, con conocimiento y comprensión a sus derechos constitucionales especificados anteriormente.
4. Defendant's waivers of his/her rights, and his/her plea(s) and admissions(s) are free and voluntary.
Las renunciaciones que hace el/la acusado(a) a sus derechos, y su(s) declaración(es) y admisión(es) se han hecho libre y voluntariamente.
5. There is a factual basis for the plea.
Existe una base en los hechos para tal declaración.

IT IS ORDERED THAT:
SE RESUELVE QUE:

1. Defendant's plea(s) and admissions(s) are accepted (and found guilty on his/her no contest plea pursuant to Penal Code section 1016.)
La(s) declaración(es) y admisión(es) del/de la acusado(a) se aceptan (y se determina culpable con base en su declaración de no lo disputa, con fundamento en la sección 1016 del Código Penal).
2. Court finds special enhancements/convictions to be true.
El Juez determina que los agravantes especiales y/o las condenas son ciertas.
3. The clerk shall file this document and incorporate it by reference in the minutes of this case.
El/La secretario(a) del tribunal archivará este documento y lo incorporará mediante referencia a las minutas de este caso.

DATED: 6/12/11
FECHA:



JUDGE OF THE SUPERIOR COURT
JUEZ DEL TRIBUNAL SUPERIOR Patricia L. Kelly